



Trento, 13 agosto 2014  
prot. n. 2317 Cons. reg.

Ai Cons. reg.  
Paul KÖLLENSPERGER  
Filippo DEGASPERI  
Manuela BOTTAMEDI

Loro sedi

Oggetto: risposta all'interrogazione n. 55/XV.

Con riferimento all'interrogazione in oggetto si trasmette in allegato un prospetto delle contribuzioni previdenziali versate da un Consigliere regionale ininterrottamente in carica dal 1983 al 2013. Si tratta di una singola posizione di Consigliere che ha svolto per intero ogni legislatura e che permette di risalire all'entità dei contributi versati dalla IX alla XIV legislatura per l'assegno vitalizio, precisando che le contribuzioni previste dalle norme nel tempo vigenti erano poste esclusivamente a carico dei Consiglieri.

Per completare l'intera panoramica dei contributi versati per ogni singola posizione dalla I legislatura, ivi compreso quelli dei Consiglieri deceduti che hanno originato assegni di reversibilità, si dovrebbe affrontare una complessa ricerca su dati cartacei riferiti a ciascun Consigliere dall'istituzione iniziale dell'assemblea regionale che gli uffici addetti non sono in grado di effettuare al momento, data l'urgente mole di lavoro legata in primis all'applicazione delle leggi regionali n. 4/2014 e n. 5/2014 recentemente approvate dal Consiglio regionale.

Pertanto si confida che l'invio delle informazioni allegate possa essere considerata sufficiente rispetto alla richiesta pervenuta.

Distinti saluti.

IL PRESIDENTE  
- Diego Moltre -

All.



Trient, 13. August 2014  
Prot. Nr. 2317 RegRat

An die  
Regionalratsabgeordneten  
Paul KÖLLENSPERGER  
Filippo DEGASPERI  
Manuela BOTTAMEDI

Im Hause

BETREFF: Antwort auf die Anfrage Nr. 55/XV.

Mit Bezug auf die Anfrage Nr. 55/XV übermittle ich Ihnen beiliegend die Auflistung der Beitragszahlungen eines Abgeordneten, der ununterbrochen von 1983 bis 2013 das Amt eines Regionalratsabgeordneten bekleidete. Es handelt sich zwar um die Vorsorgeposition eines einzigen Abgeordneten, der aber sein Mandat in jeder Legislaturperiode zur Gänze ausgeübt hat. Diese Position gibt also Aufschluss über die Höhe der Beitragszahlungen von der IX. bis XIV. Legislaturperiode, wobei darauf hingewiesen wird, dass die Beitragszahlungen laut den verschiedenen, im Laufe der Zeit geltenden Bestimmungen ausschließlich zu Lasten der Regionalratsabgeordneten gingen.

Um eine detaillierte Berechnung der seit der 1. Legislaturperiode für jede einzelne Position eingezahlten Beiträge - einschließlich jener der verstorbenen Abgeordneten, aus denen sich die übertragbaren Leibrenten ergeben - vorzunehmen, müsste eine komplexe Recherche der auf Papier vorliegenden Daten über die Position eines jeden Abgeordneten seit Beginn der institutionellen Tätigkeit des Regionalrates durchgeführt werden, die die zuständigen Ämter im Moment nicht vornehmen können, auch angesichts der dringenden Maßnahmen, die jetzt in Zusammenhang mit der Anwendung der kürzlich vom Regionalrat genehmigten Regionalgesetze Nr. 4 und 5 anstehen.

Ich hoffe, dass die beiliegenden Informationen ausreichen, um die in Ihrem Antrag enthaltenen Fragen zu beantworten.

Mit freundlichen Grüßen

DER PRÄSIDENT  
- Diego Moltre -

Anlage

| <i>anno/<br/>Jahr</i> | <i>ind. consiliare<br/>mensile in Euro/<br/>monatl.<br/>Aufwandsent-<br/>schädigung in<br/>Euro</i> | <i>mesi/<br/>Monate</i> | <i>imponibile/<br/>Besteuerungs-<br/>grundlage</i> | <i>% contribuzione/<br/>% Beitragsleistung</i> | <i>contributo/<br/>Beitrag</i> |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------|--------------------------------|
| IX Legisl.            |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                |                                |
| 1983                  | 1,351.42                                                                                            | 1                       | 1,351.42                                           | 10                                             | 135.14                         |
| 1984                  | 2,941.64                                                                                            | 12                      | 35,299.62                                          | 10                                             | 3,529.96                       |
| 1985                  | 3,003.06                                                                                            | 5                       | 14,856.10                                          | 10                                             | 1,485.61                       |
| 1985                  |                                                                                                     | 7                       | 21,180.63                                          | 12                                             | 2,541.68                       |
| 1986                  | 3,646.53                                                                                            | 5                       | 18,033.29                                          | 12                                             | 2,163.99                       |
|                       |                                                                                                     | 7                       | 25,725.07                                          | 14                                             | 3,601.51                       |
| 1987                  | 3,974.69                                                                                            | 12                      | 47,696.22                                          | 14                                             | 6,677.47                       |
| 1988                  | 3,979.95                                                                                            | 11                      | 45,547.65                                          | 14                                             | 6,376.67                       |
|                       |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                | <b>26,512.04</b>               |
| X Legisl.             |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                |                                |
| 1988                  | 2,652.27                                                                                            | 1                       | 2,652.27                                           | 14                                             | 371.32                         |
| 1989                  | 4,281.58                                                                                            | 12                      | 51,378.91                                          | 14                                             | 7,193.05                       |
| 1990                  | 5,769.16                                                                                            | 12                      | 69,229.87                                          | 14                                             | 9,692.18                       |
| 1991                  | 6,875.00                                                                                            | 12                      | 82,500.06                                          | 14                                             | 11,550.01                      |
| 1992                  | 7,208.80                                                                                            | 12                      | 86,505.55                                          | 14                                             | 12,110.78                      |
| 1993                  |                                                                                                     | 6                       | 42,958.68                                          | 18                                             | 7,732.56                       |
| 1993                  | 7,379.95                                                                                            | 5                       | 41,504.27                                          | 14                                             | 5,810.60                       |
|                       |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                | <b>54,460.49</b>               |
| XI Legisl.            |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                |                                |
| 1993                  | 4,925.29                                                                                            | 1                       | 4,925.29                                           | 14                                             | 689.54                         |
| 1994                  | 8,231.58                                                                                            | 12                      | 98,778.98                                          | 14                                             | 13,829.06                      |
| 1995                  | 7,195.48                                                                                            | 3                       | 20,872.27                                          | 14                                             | 2,922.12                       |
|                       |                                                                                                     | 9                       | 65,473.44                                          | 22                                             | 14,404.16                      |
| 1996                  | 7,043.35                                                                                            | 12                      | 84,520.22                                          | 22                                             | 18,594.45                      |
| 1997                  | 7,450.45                                                                                            | 12                      | 89,405.45                                          | 22                                             | 19,669.20                      |
| 1998                  | 7,715.52                                                                                            | 11                      | 88,985.70                                          | 22                                             | 19,576.85                      |
|                       |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                | <b>89,685.37</b>               |
| XII Legisl.           |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                |                                |
| 1998                  | 3,600.58                                                                                            | 1                       | 3,600.58                                           | 22                                             | 792.13                         |
| 1999                  | 7,980.59                                                                                            | 12                      | 95,767.11                                          | 22                                             | 21,068.76                      |
| 2000                  | 8,249.14                                                                                            | 12                      | 98,989.72                                          | 22                                             | 21,777.74                      |
| 2001                  | 8,514.44                                                                                            | 12                      | 102,173.23                                         | 22                                             | 22,478.11                      |
| 2002                  | 8,779.73                                                                                            | 12                      | 105,356.76                                         | 22                                             | 23,178.49                      |
| 2003                  | 9,263.78                                                                                            | 11                      | 97,887.28                                          | 22                                             | 21,535.20                      |
|                       |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                | <b>110,830.43</b>              |
| XIII Legisl.          |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                |                                |
| 2003                  | 9,263.78                                                                                            | 1                       | 13,278.08                                          | 22                                             | 2,921.18                       |
| 2004                  | 9,605.62                                                                                            | 12                      | 115,267.44                                         | 22                                             | 25,358.84                      |
| 2005                  | 9,947.46                                                                                            | 12                      | 119,369.52                                         | 25                                             | 29,842.38                      |
| 2006                  | 10,146.41                                                                                           | 12                      | 121,756.92                                         | 25                                             | 30,439.23                      |
| 2007                  | 10,334.12                                                                                           | 12                      | 124,009.44                                         | 25                                             | 31,002.36                      |
| 2008                  | 10,633.81                                                                                           | 11                      | 112,363.93                                         | 25                                             | 28,090.98                      |
|                       |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                | <b>147,654.97</b>              |
| XIV legisl.           |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                |                                |
| 2008                  | 10,633.81                                                                                           | 1                       | 15,241.79                                          | 30                                             | 4,572.54                       |
| 2009                  | 10,862.44                                                                                           | 12                      | 130,349.28                                         | 30                                             | 39,104.78                      |
| 2010                  | 10,862.44                                                                                           | 12                      | 130,349.28                                         | 30                                             | 39,104.78                      |
| 2011                  | 10,862.44                                                                                           | 12                      | 130,349.28                                         | 30                                             | 39,104.78                      |
| 2012                  | 10,862.44                                                                                           | 12                      | 130,349.28                                         | 30                                             | 39,104.78                      |
| 2013                  | 10,862.44                                                                                           | 11                      | 119,486.84                                         | 30                                             | 35,846.05                      |
|                       |                                                                                                     |                         |                                                    |                                                | <b>196,837.73</b>              |